

de remboursement, c'est-à-dire ceux où le bureau local de bien-être a versé les allocations. Comme la loi permet aux provinces de présenter des demandes en tout temps dans les six mois consécutifs au mois de référence, les chiffres indiqués pour une année financière comprennent certains remboursements intervenus après l'expiration de l'année en question.

#### 7.—Assistance-chômage, par province, années terminées le 31 mars 1959-1961

| Province et année            | Bénéficiaires <sup>1</sup><br>en mars | Quote-part<br>fédérale de<br>l'assistance-<br>chômage <sup>2</sup> | Province ou territoire<br>et année    | Bénéficiaires <sup>1</sup><br>en mars | Quote-part<br>fédérale de<br>l'assistance-<br>chômage <sup>2</sup> |
|------------------------------|---------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|
|                              | N <sup>o</sup>                        | \$                                                                 |                                       | N <sup>o</sup>                        | \$                                                                 |
| Terre-Neuve.....1959         | 58,257 <sup>2</sup>                   | 3,269,288                                                          | Saskatchewan.....1959                 | 15,507                                | 1,492,338                                                          |
| 1960                         | 52,505 <sup>2</sup>                   | 3,531,046                                                          | 1960                                  | 18,920                                | 1,823,968                                                          |
| 1961                         | 51,985 <sup>2</sup>                   | 3,413,393                                                          | 1961                                  | 27,286                                | 2,327,294                                                          |
| Île-du-Prince-Édouard...1959 | 1,418                                 | 97,999                                                             | Alberta.....1959                      | 15,824                                | 1,824,821                                                          |
| 1960                         | 2,258                                 | 122,344                                                            | 1960                                  | 17,636                                | 2,093,849                                                          |
| 1961                         | 2,395                                 | 155,748                                                            | 1961                                  | 26,388                                | 2,917,607                                                          |
| Nouvelle-Écosse.....1959     | 9,209                                 | 448,324                                                            | Colombie-Britannique...1959           | 39,103 <sup>2</sup>                   | 5,950,272                                                          |
| 1960                         | 11,093                                | 718,588                                                            | 1960                                  | 42,870 <sup>2</sup>                   | 7,305,454                                                          |
| 1961                         | 23,338 <sup>2</sup>                   | 1,853,784                                                          | 1961                                  | 86,702 <sup>2</sup>                   | 12,241,625                                                         |
| Nouveau-Brunswick.....1959   | 7,589                                 | 274,491                                                            | Yukon.....1959                        | 101                                   | 6,687                                                              |
| 1960                         | 9,077                                 | 360,230                                                            | 1960                                  | 147                                   | 32,642                                                             |
| 1961                         | 30,567 <sup>2</sup>                   | 1,494,980                                                          | 1961                                  | 244                                   | 31,862                                                             |
| Québec.....1959              | 55,145                                | 5,232,860                                                          | Territoires<br>du Nord-Ouest.....1959 | 157                                   | 15,765                                                             |
| 1960                         | 63,946                                | 7,649,206                                                          | 1960                                  | 174                                   | 24,664                                                             |
| 1961                         | 175,165                               | 17,155,104                                                         | 1961                                  | 302                                   | 19,637                                                             |
| Ontario.....1959             | 79,385                                | 10,168,345                                                         |                                       |                                       |                                                                    |
| 1960                         | 83,762                                | 11,069,544                                                         |                                       |                                       |                                                                    |
| 1961                         | 111,235                               | 14,546,044                                                         |                                       |                                       |                                                                    |
| Manitoba.....1959            | 16,065                                | 2,068,531                                                          | Canada.....1959                       | 297,760                               | 30,849,721                                                         |
| 1960                         | 20,165 <sup>2</sup>                   | 2,869,552                                                          | 1960                                  | 322,553                               | 38,201,057                                                         |
| 1961                         | 27,113 <sup>2</sup>                   | 3,550,886                                                          | 1961                                  | 562,720                               | 59,707,964                                                         |

<sup>1</sup> Personnes à charge comprises.

<sup>2</sup> Les chiffres se rapportent au mois de référence des demandes de remboursement au titre du programme et comprennent des sommes versées aux provinces par le gouvernement fédéral après la fin de l'année financière.

<sup>2</sup> Comprend les personnes d'une classe qui bénéficiaient auparavant d'une assistance en vertu d'un programme d'allocations maternelles.

#### Sous-section 5.—Le programme de la santé et du sport amateur

La loi fédérale sur la santé et le sport amateur, votée le 25 septembre 1961 et promulguée le 15 décembre suivant, donne un nouvel élan au progrès de la santé au Canada et aux efforts destinés à augmenter la participation et le niveau des réalisations en matière de sports de compétition et autres. La loi prévoit une affectation annuelle de \$5,000,000 «pour favoriser, promouvoir et développer la santé et le sport amateur». Le fonctionnement du programme comporte trois aspects principaux: les subventions aux organismes nationaux pour les aider à participer aux initiatives nationales et internationales du programme; des subventions aux provinces pour faire progresser et pour étendre l'effort communautaire et un travail fédéral de coordination et de mise en valeur dirigé par la nouvelle Division de la santé et du sport amateur au ministère de la Santé nationale et du Bien-être social.

La plus grosse tâche à entreprendre est l'établissement de cours de formation pour les moniteurs, les entraîneurs et autres professionnels aux paliers national, provincial et local; la nouvelle loi renforce et étend les programmes de formation déjà entrepris dans certaines provinces. La loi permet également d'étendre largement les recherches portant sur les divers aspects des épreuves physiques, les effets de l'activité chez les personnes des différents groupes d'âges, et le développement physique